



# Asamblea General

Distr. general  
19 de febrero de 2020  
Español  
Original: inglés

## Septuagésimo cuarto período de sesiones

Tema 151 del programa

### Financiación de la Operación de las Naciones Unidas en Côte d'Ivoire

## Informe final sobre la ejecución financiera de la Operación de las Naciones Unidas en Côte d'Ivoire

### Informe del Secretario General

#### Resumen

El presente informe final de ejecución de la Operación de las Naciones Unidas en Côte d'Ivoire (ONUCI) incluye información sobre el activo, las obligaciones pendientes de pago y el saldo de los fondos al 30 de junio de 2019 respecto de la ONUCI, que se resume a continuación:

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

<i>Descripción</i>	<i>Monto</i>
Activo disponible <sup>a</sup>	18 791,0
Menos: obligaciones	25 025,0
<b>Déficit de caja</b>	<b>(6 234,0)</b>
Cuotas y otras cuentas por cobrar	9 275,0
<b>Saldo de los fondos</b>	<b>3 041,0</b>
Menos: provisión para cuotas no recaudadas y otras cuentas por cobrar	9 179,0
<b>Déficit neto según los estados financieros</b>	<b>(6 138,0)</b>

<sup>a</sup> Comprende efectivo, equivalentes de efectivo e inversiones.

El informe proporciona también información sobre los ingresos y gastos acumulados de la ONUCI. Las medidas que deberá adoptar la Asamblea General figuran en la sección III del informe.



## I. Introducción

1. El mandato de la Operación de las Naciones Unidas en Côte d'Ivoire (ONUCI) fue establecido por el Consejo de Seguridad en su resolución [1528 \(2004\)](#) y prorrogado en resoluciones posteriores del Consejo. En su resolución [2284 \(2016\)](#), el Consejo prorrogó el mandato de la ONUCI por un período final hasta el 30 de junio de 2017 y la autorizó a que, hasta el 30 de abril de 2017, utilizara todos los medios necesarios para ejecutar su mandato dentro de los límites de su capacidad y zonas de despliegue. Asimismo, el Consejo solicitó al Secretario General que, a más tardar el 30 de abril de 2017, concluyera la retirada de todos los componentes de personal uniformado y civil de la ONUCI, a excepción de los necesarios para efectuar el cierre de la Operación y concluir el proceso de traspaso al Gobierno de Côte d'Ivoire y al equipo de las Naciones Unidas en el país. El Consejo decidió además que, del 1 de mayo al 30 de junio de 2017, el mandato de la ONUCI era completar el cierre de la misión.

### Liquidación administrativa

2. La liquidación administrativa de la ONUCI, incluida la enajenación de activos, se llevó a cabo del 1 de mayo al 30 de junio de 2017.

### Enajenación de activos

3. La información sobre el destino final de los activos de la ONUCI se incluyó en el informe del Secretario General de fecha 15 de enero de 2019 ([A/73/707](#)). La Asamblea General tomó nota del informe en su resolución [73/313](#).

## II. Rendimiento financiero

4. Como se indica en el cuadro 1, los ingresos acumulados de la ONUCI desde su creación el 4 de abril de 2004 ascendieron a 6.577.934.000 dólares, procedentes de las cuotas (6.529.813.000 dólares), los ingresos por inversiones (32.572.000 dólares) y otros ingresos (15.549.000 dólares). La Asamblea General consignó la totalidad de las cuotas para el funcionamiento y mantenimiento de la ONUCI.

5. Los gastos acumulados en el período comprendido entre el 4 de abril de 2004 y el 30 de junio de 2019 ascendieron a 6.247.700.000 dólares, que se compensaron en parte con la suma de 106.874.000 dólares correspondiente a la cancelación de obligaciones de períodos anteriores, lo que arrojó un gasto acumulado neto de 6.140.826.000 dólares. El saldo no comprometido de la ONUCI durante el mismo período ascendió a 437.108.000 dólares. Los créditos devueltos a los Estados Miembros con respecto a la ONUCI desde su creación ascendieron a un total de 434.067.000 dólares. Al 30 de junio de 2019, el saldo de los fondos ascendía a 3.041.000 dólares y, tras prever créditos para las cuotas no recaudadas y otras cuentas por cobrar, cuando así lo exigieron las Normas Internacionales de Contabilidad del Sector Público a los efectos de los estados financieros, el déficit neto al 30 de junio de 2019 era de 6.138.000 dólares.

**Cuadro 1**  
**Ingresos y gastos acumulados desde el inicio, y saldo de los fondos**  
**al 30 de junio de 2019**

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

<i>Descripción</i>	<i>Monto</i>
<b>Ingresos</b>	
Cuotas	6 529 813,0
Ingresos por inversiones	32 572,0
Otros ingresos	15 549,0
<b>Ingresos acumulados</b>	<b>6 577 934,0</b>
<b>Gastos</b>	
Gastos acumulados	6 247 700,0
Menos: anulación de obligaciones de ejercicios anteriores	106 874,0
<b>Gastos acumulados netos</b>	<b>6 140 826,0</b>
Saldo no comprometido (ingresos menos gastos)	437 108,0
Menos: créditos devueltos a los Estados Miembros	434 067,0
<b>Saldo de los fondos</b>	<b>3 041,0</b>
Menos: provisión para cuotas no recaudadas y otras cuentas por cobrar	9 179,0
<b>Déficit neto según los estados financieros</b>	<b>(6 138,0)</b>

6. La información sobre el activo, el pasivo y el saldo de los fondos de la ONUCI al 30 de junio de 2019 se muestra en el cuadro 2.

**Cuadro 2**  
**Activo, pasivo y saldo de los fondos al 30 de junio de 2019**

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

<i>Descripción</i>	<i>Monto</i>
Activo disponible <sup>a</sup>	18 791,0
Menos: pasivo	25 025,0
<b>Déficit de caja</b>	<b>(6 234,0)</b>
Cuotas y otras cuentas por cobrar	9 275,0
<b>Saldo de los fondos</b>	<b>3 041,0</b>
Menos: provisión para cuotas no recaudadas y otras cuentas por cobrar	9 179,0
<b>Déficit neto según los estados financieros</b>	<b>(6 138,0)</b>

<sup>a</sup> Comprende efectivo, equivalentes de efectivo e inversiones.

7. El activo de la ONUCI al 30 de junio de 2019 incluía 9.275.000 dólares en concepto de cuotas no recaudadas (9.113.000 dólares) y otras cuentas por cobrar (162.000 dólares). El déficit de caja solo puede superarse con el pago de las deudas por cobrar.

### III. Medidas que deberá adoptar la Asamblea General

8. El Secretario General recomienda que se suspendan las disposiciones de los párrafos 5.3, 5.4 y 5.5 del Reglamento Financiero con respecto al pasivo y el saldo de los fondos por valor de 3.041.000 dólares, habida cuenta del déficit de caja de la Operación de las Naciones Unidas en Côte d'Ivoire.

### IV. Resumen de las medidas de seguimiento adoptadas en respuesta a las decisiones y solicitudes formuladas por la Asamblea General en su resolución [72/291](#)

#### *Solicitud o recomendación*

Solicita al Secretario General que, en el contexto del informe final sobre la ejecución financiera, proporcione información sobre la experiencia adquirida en el despliegue de la Operación, incluso durante el período de liquidación (párr. 5)

#### *Medidas adoptadas para cumplir la solicitud o recomendación*

La Administración utilizó la experiencia adquirida en los cierres y liquidaciones de las misiones en Côte d'Ivoire, Liberia y Haití para fundamentar el examen del Manual de liquidación. Este proceso dio lugar a la promulgación, a principios de 2019, de una guía para el personal directivo superior relativa al cierre de las entidades sobre el terreno. Al ser la primera de estas misiones en cerrarse, y la primera misión de gran envergadura que se cierra desde la Misión Integrada de las Naciones Unidas en Timor-Leste en 2013, las lecciones aprendidas de la liquidación de la ONUCI fueron muy importantes para este proceso. Las cuestiones relativas a la estructura del equipo de liquidación, la necesidad de una orientación clara sobre las cuestiones de gestión ambiental y los problemas que plantea la enajenación de bienes de manera que beneficie a la presencia permanente de las Naciones Unidas se basaron en la labor realizada en relación con la ONUCI. La guía sobre el cierre de las entidades sobre el terreno ha sido utilizada recientemente por el personal que liquida la misión en Haití y en la planificación del cierre de la Operación Híbrida de la Unión Africana y las Naciones Unidas en Darfur y la Oficina Integrada de las Naciones Unidas para la Consolidación de la Paz en Guinea-Bissau. En este sentido, las lecciones aprendidas en relación con la ONUCI se siguen aplicando y examinando.